

Einleitung	Introduction
<p>Gemäss RoHS- Richtlinie 2011/65/EU vom 8. Juni 2011 zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektro- und Elektronikgeräten und den REACH Richtlinien der Verordnung (EG) Nr. 1907/2006 vom 18. Dezember 2006 zur Registrierung, Bewertung, Zulassung und Beschränkung chemischer Stoffe (REACH) müssen die gelieferten Produkte den aktuell gültigen Bestimmungen entsprechen. Dies beinhaltet auch die aktuellen Ergänzungen in der SVHC-Liste.</p>	<p>In accordance with RoHS Directive 2011/65/EU of June 8, 2011 restricting the use of certain dangerous substances in electrical and electronic devices and the REACH guidelines of the Regulation (EC) No. 1907/2006 of December 18, 2006 on registration, evaluation, approval and restriction of chemical substances (REACH), the products supplied must comply with the currently valid regulations. This also includes the current additions to the SVHC list.</p>
Verpflichtungen zur Beschränkung + Kennzeichnung	Obligation for restriction + labeling
<p>Unsere Produkte erfüllen die Anforderungen der oben erwähnten Richtlinien und sind frei von Substanzen in Konzentrationen und Anwendungen, die durch die Richtlinie verboten werden.</p> <p>Wir liefern Erzeugnisse, welche unter normalen und bestimmungsgemässen Verwendungsbedingungen keine Stoffe freisetzen. Demzufolge ergeben sich für uns keine Verpflichtungen zur Registrierung von Stoffen oder für das Bereitstellen von Sicherheitsdatenblättern.</p>	<p>Our products meet the requirements of the above-mentioned guidelines and are free from substances in concentrations and uses prohibited by the Directive.</p> <p>We supply products that do not release any substances under normal and intended use conditions. As a result, we have no obligations to register substances or to provide them Safety data sheets.</p>
<p>Die Erzeugnisse enthalten keine Stoffe aus der Kandidatenliste entsprechend Artikel 59 (1, 10) der REACH Verordnung in Konzentrationen grösser als 0.1 Massenprozent – vgl. hierzu <a href="http://echa.europa.eu/web/guest/candidate-list-table">http://echa.europa.eu/web/guest/candidate-list-table</a>.</p>	<p>The products do not contain any substances from the candidate list according to Article 59 (1, 10) the REACH regulation in concentrations greater than 0.1 percent by mass – see here <a href="http://echa.europa.eu/web/guest/candidate-list-table">http://echa.europa.eu/web/guest/candidate-list-table</a>.</p>
<p>Insbesondere weisen wir darauf hin, dass keine Zulassungspflichtigen Stoffe (Anhang 14 REACH) und keine Stoffe mit eingeschränkter Verwendung (Anhang 17 REACH) eingesetzt werden.</p>	<p>We expressly point out that there are no substances subject to authorization (Annex 14 REACH) and no substances with restricted use (Annex 17 REACH).</p>
Bestätigung	Confirmation
<p>Diese Erklärung entspricht unserem Kenntnisstand und stützt sich auf die Informationen unserer Lieferanten.</p> <p>Von der Erklärung ausgenommen sind Erzeugnisse, die auf Kundenwunsch aus nichtkonformen Materialien (z. B. bleihaltige Legierungen) hergestellt oder mit nicht-konformen Verfahren (z. B. gelb / schwarz chromatieren) behandelt werden. Diese Arbeiten erfolgen nach den im jeweiligen Land geltenden, gesetzlichen Bestimmungen zum Arbeitsschutz.</p> <p>Diese Erklärung bezieht sich ausschließlich auf die von uns gelieferten Erzeugnisse. Veränderungen der Erzeugnisse im Rahmen der Weiterverarbeitung sind dadurch nicht abgedeckt.</p>	<p>This declaration corresponds to our level of knowledge and is based on the information provided by our suppliers.</p> <p>Excluded from the declaration are products that are manufactured at the customer's request from non-conforming materials (e.g. lead-containing alloys) or treated with non-conforming processes (e.g. yellow/black chromating). This work is carried out in accordance with the legal regulations on occupational safety applicable in the respective country.</p> <p>This declaration refers exclusively to the products we deliver. This does not cover changes to the products during further processing.</p>

11.03.2024

Federtechnik Kaltbrunn AG